

Körösvidék

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Békéscsaba, Szent István-tér 18. Telefon 60.
Póstatakarékpénztári csekk számla: 34.141.

Felelős szerkesztő:
MIGEND DEZSŐ

Előfizetési árak:
Negyedévre 6 pengő, egy hónapra 2 pengő.
Egyes szám ára 10 fillér.

A külügyminiszter tájékoztatója

Kánya Kálmán külügyminiszter a napokban fogadta a fővárosi sajtó képviselőit s rajtuk keresztül tájékoztatta az országot Magyarország külpolitikai helyzetéről és a magyar kormány külpolitikai törekvéseiről. Beszéde tulajdonképpen két részre oszlott. Az első rész elvi megállapításokat foglalt magában, amelyekhez óhajt igazodni az ország külpolitikájának jövőben. A második, gyakorlati kérdéseket érintett, még tárgyalás alatt lévő problémákat, amelyek a legjobb úton vannak a sikeres megoldás felé.

Az elvi rész alap gondolata az, hogy Magyarország külpolitikai céljainak elérésére csakis békés eszközöket óhajt igénybe venni. A realitások helyes felismerése magával hozza a józan óvatosságot és nyugodt körültekintést s már eleve kizár minden kalandos kombinációt. A külügyminiszter megállapította, hogy a háború előtti hatalmi csoportosulás ideje lejárt s az új fejlődésnek kölcsönös megértésen és kooperáción kell alapulnia. A fejlődésnek az a vonala, amely a háború befejezése után indult meg, még nincs lezárva. Európa politikai egyensúlya még nem kristályosodott ki végleges formában. A számtalan konferencia, a különböző szerződések mind arra mutatnak, hogy a helyzet nem végleges, Európa még csak keresi az utat ahhoz az egyensúlyhoz, amely a mainál több mozgalmat és melegebb megértést biztosít az egyes nemzetek számára.

Eppen mert a magyar külpolitika szigorúan ragaszkodik a békés eszközökhöz, nem nagyon örülhetünk a legtöbb nyilvánosságra került kisanant szerződésnek. Ez a szerződés nemcsak Magyarországon, hanem más államokban is meglehetősen nagy izgalmat keltett, hiszen mindentől eltekintve, megnehezíti a középeurópai államok együttműködését. A kisanant részeséről adott nyilatkozatokból kivilágnak, hogy maga is kezdi belátni, hogy ebben a kérdésben túllépett a célon. A külügyminiszter közölte, hogy a román követ a miniszterelnöknél és nála megnyugtató kijelentéseket tett az új paktumról. Hasonló értelemben nyilatkozott a szerb külügyminiszter, Benes külügyminiszter pedig kiemelte, hogy ennek a paktumnak nincs éle Magyarország ellen. Tudjuk jól, hogy a diplomácia keserű mérgeket tud becsomagolni az udvariasság papírosába ezeket a megnyugtató kijelentéseket mindaddig tartózkodással fogadjuk, amíg a szép szavakat megfelelő tettek nem követik. Az egész ország egyetért Kánya külügyminiszterrel abban, hogy a helyzet tisztázásához sokban hozzájárulna e sokat emlegetett katonai egyezmények közzététele.

A meglévő kisanant paktum

azonban nem akadályoz meg bennünket abban, hogy az utódállamokkal tovább folytassuk a gazdasági tárgyalásainkat. A román tárgyalások meglehetősen előrehaladtak. A forgalom kiegyenlítéséről van szó, amelynek elérése ad egyedül lehetőséget nekünk arra,

Hitler puccsra készül?

Hindenburg elhagyja Berlint — Hitler diktátor lesz?

A lapok nagy szenzációként arról számolnak be, hogy Hitlert ma délután Berlinben diktátorra akarják kikiáltani. Hindenburg a lapok meg nem erősített berlini értesülése szerint a mai nap folyamán el-

hagyja a német fővárost. A birodalom minden részéből Berlinben összpontosították a rohamosztágot, ahol egyébként a nyugalom megővésére az összes szükséges intézkedéseket megtették.

A franciák halogatják a leszerelést

Genf, március 4.

A leszerelési értekezlet főbizottságában vita folyt arról, hogy milyen arányban szállítsák le a tényleges állományokat. Azt a fran-

cia indítványt, hogy ennek a kérdésnek tárgyalását halasszák el, Németország, Ausztria és Magyarország szavazataival szemben elfogadták.

A világ gazdasági gyógyulásának feltétele a békerevizió

Róma, március 4.

Valamennyi olasz lap közli Kánya külügyminiszter nyilatkozatát Magyarországi külpolitikájáról. A »Lavoro Fascista« a nyilatkozat méltatásában kijelenti, hogy az pontos körisméje az európai nemzetek gazdasági nyomorúságának. Magyarország a béke politikáját folytatja, azonban minden eszközzel meg akarja óvni érdekeit és tekin-

télyét. Magyarország és a közép- és déleurópai államok együttműködésének előfeltétele, hogy az utóbbiak politikája őszinte legyen és hogy felülvizsgálják az igazságtalan békeszerződéseket. Ez az előfeltétele a világ gazdasági gyógyulásának. Ezt hirdeti a német birodalmi gazdasági miniszter, Borah amerikai szenátor és több más magasrangú személyiség is.

Március 5, az új német egység megteremtésének napja

Ma választ a német birodalom

A német nép nem nyugszik bele a versaillesi szerződés igazságtalanságaiba

Berlin, március 4.

A Német kommunisták vezéré, Thaelmann képviselőt Charlottenburgban letartóztatták. Hitler tegnap Hamburgban mondott beszédet és ebben hangsúlyozta, hogy meg akarja teremteni a német nép megbékélését. A német katolikus vezető személyiségek egész sora olyan felhívással fordult Németország katolikusaihoz, hogy támogassák szavazataikkal a kormányt a mai birodalmi választásokon.

Berlin, március 4.

Németországban szombat délután rendezte a Hitler párt az egész birodalomra kiterjedő nagyszabású tüntetését és vasárnap lesznek a

képviselőválasztások. Egész Németország nagy lelkesedéssel készülődik a mai napra, az úgynevezett »Nemzeti Ébredés Napjának« megünneplésére. Már pénteken este felvonult a nemzeti szocialista párt valamennyi rohamosztaga és zászlókkal haladt el a porosz belügyminisztérium épülete előtt, melynek erkélyéről Göring belügyminiszter szemlélte végig a csapatokat. Még nagyobb lesz az ünneplés a keleti határszéleken. Itt a határt környékező hegyeken hatalmas tüzeket gyújtanak és a nacionalisták százezrei esküsznek fel arra, hogy nem nyugszanak bele a versaillesi békeszerződés igazságtalanságaiba.

hogy romániai behozatalunkat a mostani mértékben továbbra is fenntartsuk. Románia hajlandónak nyilatkozott ipari kivitelünk számára az eddigieknél szélesebb kereteket biztosítani. A megbeszélések során felmondottuk a románokkal kötött kliring-egyezményt, mert nem töltötte be a hozzáfűzött várakozásokat.

Csehszlovákiával a legközelebbi időben ülünk össze tárgyalásra. E tárgyalásoknak előkészítő szerepük lesz. Módszereket fogunk keresni, amelyek segítségével az eddigigátló körülmények elháríthatók. Reméljük, hogy az előzetes egyezmény megteremtése után Csehszlovákiával is egészségesebb gazdasági vonatkozásba kerülünk, mint amilyenben eddig voltunk.

Franciaországgal kapcsolatban két konkrét eredményt közölt a külügyminiszter. Az egyik az, hogy Franciaország négyszázezer métermázsos tengerire ad 40 százalékos vámvisszatérítést, métermázsánként 16 frankot. A másik az, hogy a franciák hozzájárultak az 1925. évben kötött kereskedelmi szerződés 4. pótegyezményének a megváltoztatásához. Az új megállapodás szerint a szerződés egészének felmondása nélkül a vámok legnagyobb részét, egyik, vagy másik fél kívánságára fel lehet oldani.

Az új külügyminiszter parlamenti beszédében és ebben a tájékoztató nyilatkozatában is a higgadtság és a nyugalom külügyminisztereként mutatkozott be. Az a hosszú diplomáciai pályafutás, amely mögötte áll, a tapasztalat által szerzett gazdag tudás nyújtása mellett biztosított arra, hogy Kánya Kálmán kezében a magyar külpolitika minden zökkenés nélkül fog tovább haladni azon a békés úton, amelynek végső célja a trianoni békeszerződés igazságtalanságainak kiküszöbölése.

Új felterjesztéssel fordulnak a kormányhoz a hadirokkantak

A Hadirokkantak Országos Nemzeti Szövetségének igazgató-sága kimondta, hogy újabb felterjesztést intéz a miniszterelnökhöz és ebben rámutat a rokkant törvényjavaslat sármel pontjaira.

Tagad a cseh külügyminiszter

A cseh képviselőház külügyi bizottságában Benes külügyminiszter valótlannak mondta, hogy Oroszország és Románia háborús konfliktusa esetén a kisanant Magyarországot meg akarná szállni.

A békéscsabai Evang. Nőegyesület

első bõjti vallásos délutánjának részletes műsora:

1. Közének.
2. Pepó Emil szavalata.
3. Koppányi Gyula ref. lelkész előadása.
4. Szelnér Ica zongorajátéka.
5. Bibliát olvas Jakabfi György ev. lelkész.
6. Közének.

Az előadás 5 én, vasárnap délután 5 órakor kezdődik a Rudolf reálgimnázium tornatermében. Belépődíj nincs, kegyes adományokat köszönettel fogad az Elnökség.

Vallásos estét

rendez a Református Leánykör ma vasárnap délután 5 órakor a polgári leányiskola tornatermében. Műsor: Ének, ima, biblia magyarázat. Előadást tart Kirner Gusztáv vallásnár. Zongorán játszik Szlany Pál ev. hívtató lelkész, szaval Balogh Eszti leánykörtag. Belépő díj nincs, a nagyközönséget ezuton hívja meg az Elnökség.

Pongrácz Géza sikere Miskolcon

Értesülésünk szerint nagy szabású, fényesen sikerült szimfonikus hangversenyt adott a miskolci „Görgy Arthur” 13 honvédegyalozzred zenekara a napokban az ottani Zenepalotában. Miskolc zeneértő közönsége meggyőződéssel arról, hogy ez a zenekar néhány esztendő alatt Pongrácz Géza karnagy odaadó vezetése mellett olyan magas színvonalra emelkedett, hogy nincs már előtte megoldhatatlan feladat. A díszes közönség meleg ünneplésben részesítette a csabai származású Pongrácz Gézát, aki tehetségének teljes latbavetésével komoly munkával küzdött fel magát a beérkezett művészek közé és rövid miskolci pályafutása alatt méltán vált büszkeségévé a miskolciaknak is.

A békéscsabai Köröscsatorna

Írta: dr. Haan Albert.

3.

A bemlévők közül senki sem sértődött meg erre a furesa beköszönőre. Természetes, hogy nem lehet rózsákkal, ahol keskeny, alacsony helyiségben húsnál többen kucorognak egy rakáson, hozzá némi lyik olyan subában, aminek bőrét irágya közt puhították. Ami pedig a fő: az ablakot ki sem lehet nyitni, hisz az ablak nem más, mint egy kis tenyérnyi lyuk, beragasztva zsírozott hólyagpapirossal.

És mégis van, aki ezt a helyet fényes teremnek találja, akit nem rossz szag érzete tölt el, mikor ide belép, hanem az elfogódottság érzete.

Janó ez, akit beléptekor minden szem célbavesz. Különös tekintettel méregetik, mint valami idegen világrész szülöttét. De főleg kíváncsiság ül szemükben: várják a tiltót Janótól, feleletet arra, ami régóta fúrja az oldalukat.

Sebenné barátságos, pártfogó hangon biztatja:

— No, gyúrd oda a subádat, osztlj rá; jó helyed lesz ott. Chto si na zen sadá, nigdy nepanñe* (Aki

*) Sebenné felvidékiesen beszélt, mint akkor a szarvasiak, mert oda való születésű volt.

Miért fontos a termelés átszervezése?

A M. Kir. Központi Statisztikai Hivatal a közelmúltban tette közzé az 1930. évi népszámlálás eredményeinek az első kötetét, amely a főbb népesedési adatokat tartalmazza.

Igen szomorú a népesség szaporodását mutató adat. Az ország lakossága ugyan 8.7%-kal szaporodott, de a szomorú helyzet tulajdonképpen a falvak és városok szaporodásának az egybevetésénél tűnik ki. A vármegyéi természetes szaporodása ugyanis 11.5%, de a tényleges szaporodása csak 8.7%. Ez annyit tesz, hogy a vármegyékből az elmúlt tíz év alatt mintegy közel 200.000 lélek költözött el részint külföldre, részint pedig a városokba, különösen Budapest környékére, ahol proletárrá vált a falu dolgozó népe. De nézzük csak magukat a számokat. A vármegyéi fenti természetes és tényleges szaporodásával szemben a törvényhatósági városok természetes szaporodása 2.1%, tényleges szaporodása 8.8%. Budapest székesfőváros természetes szaporodása 0.1%, tényleges szaporodása 8.2%. Budapest környékének természetes szaporodása 5.8%, tényleges szaporodása 4.2%. A vármegyéi területéről eljött közel 200.000 emberből, tehát több mint 100.000 vándorolt a nagy városokhoz karjai közé, hogy annak fertőzött levegőjében leveszítse arcáról a falu piros-pozsgás színét és vörös lobogót viseljen a piros-félszöld helyett. A falu ezirányú vérvesztése még jobban kitűnik, ha figyelembe vesszük a városok, a 10.000 léleknél népesebb községek és azon aluli községek természetes és tényleges szaporodásának adatait. A városok természetes szaporodása 3.8%, tényleges szaporodása 9.3%. A 10.000-nél népesebb községek természetes szaporodása 11.5%, tényleges szaporodása 12.5%. Az ennél kisebb lélekszámú

községek (tehát a nemzetet fenntartó magyar falu) természetes szaporodása 12.6%, tényleges szaporodása 8.5%. Ez azt jelenti, hogy 1920 és 1930 között 218.998 falusi magyar vette kezébe a vándorbotot, hogy 73.902 külföldre, a többi pedig a nagyváros karjai közé szédüljön. Ez azt jelenti, hogy nálunk is megindult és egyre erősebb iramot vesz az a káros folyamat, amit úgy hívnak, hogy városbatódulás, ami maga után vonja a falu elnéptelenedését.

Ha vizsgáljuk és kutatjuk annak az okát, hogy mi idézte elő ezt a folyamatot, akkor a népszámlálási kötetben arra is megtaláljuk a választ.

Földszerető falusi népünk akkor hagyja el az ősi rögöt, ha abból már megélhetést nem tud magának találni. Már pedig a magyar földnek minden négyzetkilométerén 93.4%, kerekén 91 embernek kell megélhetést találnia. Egy négyzetkilométer kerekén 174 holdat tesz ki. Már pedig 174 holdon búzatermésből 94 ember megélni nem tud. A mi mezőgazdasági termelésünk pedig az extenzív jellegű búzatermesésre, a szemtermelésre van alapozva. Könnyű kiszámítani, hogy 174 hold, amelyből egy esomó még termékellen, erdő, legelő, nádas, nem kíván annyi munkaerőt a szemtermelés mellett, hogy 94 embernek kenyeret és megélhetést tudjon biztosítani.

Itt tehát a bajokon addig segíteni nem lehet, amíg a magyar mezőgazdaságnak a léte és a nemléte a búzára, a szemtermelésre van alapozva. Nem lehet segíteni még akkor sem, ha annak a búzának akár 30 pengő legyen is az ára, ami a világpiac mai helyzete mellett



a földre ül, az bizonyosan nem esik le.)

De a háziasszonyi nyájas mosoly mindjárt megfagy az arcán, amint észre veszi, hogyan tapad a Janó szeme az ő Ilka lányára. Hát ez mi?... Mégse járja, hogy ez a sehonnai zemet vessen az ő kedves gyermekére, akinek már ki is választott hozzá méltó jövődöbelit, a Gubisék legényfiát, oda is telepítette most is Ilka mellé...

De Janó mindent feledve csak bámult Ilkára: mint annyi más legény, először ő is szemmergetéssel akart szerelmet vallani.

Ilka azonban messze volt attól, hogy ezeket a forró pillantásokat elérte, vagy legalább is úgy tett, mintha messze lenne tőle. Ő is valami földre terített ruhafélén kucorgott az anyja mellett, mert a padkán meg a lócán minden helyet a vendégek foglaltak el. A legtekintélyesebb csabaiak ültek ott.

Janó csak nézett, nézett Ilkára; tekintete végre találkozott a lányával, de az mindjárt lesütötte a szemét. Mikor félperce múlva megint odapillantott, nagyot dobogott a szíve. Mert most rajtaesett Ilkát, hogy őt nézi. Pedig Ilka csak azt nézte, hogy nézi-e őt Janó.

Janót azonban elvakította a férfihűség, kezdte azt képzelni: ellenállhatatlanul tetszik a lánynak. Egyszerre megjött a bátorsága,

mostmár dehogya is félt attól, hogy beszélnie kell, hogy minden szem felé mered! Az első csoda, mit a szerelem művelt vele, az volt, hogy meglapulás helyett tündökölni vágyott.

Természetes, hogy ilyen lelkiállapotban bátran zavarodottság nélkül felelt, mikor Zahoran János az első kérdést intézte hozzá:

— Hát Janó, mindenekelőtt mondd meg, mi a neved?

— Lipták János.

— Miféle Lipták?! — kérdezték egyszerre tizen is. — Lipták Mrkan?... Lipták Szitan?...

— Lipták Lukácsik? — kérdezte Seben kúrator.

— Talán Lipták Micsinák?... Krákkogta egy rekedt hang, melynek gazdáját nem lehetett látni.

— Se egyik, se másik, — felelte Janó mosolyogva. — Nem csabai családból származom én, apám, anyám soha életükben nem voltak Csabán, pedig messze földet bejártak, azt mondhatom.

— Apám, Lipták Stévo, Isten nyergosztalja, vándor gyolcsos kereskedő volt. Ha otthonunkból az árvamegyei Hrusztinból útrakelt, — magával vitte anyámat is, velem együtt. Akkor még élt az anyám. Hét éves voltam, amikor meghalt.

— Ezekre az utazásainkra nem nagyon emlékszem, de úgy tűnik fel nekem, akkor is a Vágon jöt-

egyszersmindenkorra lehetetlennek látszik.

A segítésnek csak egyetlen módja van: a mezőgazdasági termelés átszervezése. A termelésünket kell átszerveznünk úgy, hogy az el tudjon tartani 94 embert egy négyzetkilométeren. Csodák nem fognak a mi kedvünkért történni, mert a fölöttünk lévő Uristen sem csodákkal, hanem örök törvényekkel kormányozza a világot és ő is csak akkor segít, ha mi segítünk magunkon. Ha a búzáunkat nem tudjuk eladni a világpiacra, akkor olyan terményt, olyan árút kell produkálni, amit el tudunk adni. Ha a német gazdák, az osztrák gazdák sokkal kedvezőlenebb talaj- és éghajlati viszonyok mellett sokkal többet tudnak produkálni, mint mi, akkor nemcsak a világpiaci helyzetben, hanem bennünk is kell valami hibának lenni. Azt elhiszem, hogy a világ legkényelmesebb mestersége búzát termelni, amivel csak vetéskor, meg araláskor van tulajdonképpen munka, de máskor nem. A világ pedig nem fog utánunk igazodni, nekünk kell ő utána menni.

A termelés átszervezését pedig meg kell oldani, mert különben szétzúlik a falu népe és lesz belőle városi proletár, nemzetietlen, hazafiatlan, lélek nélküli és elfásult tömeg, akit csak a dolognélküli élet érdekel és semmi más. Meg kell oldani a termelés átszervezését, mert különben felfordul ez az ország. Felfordul a mezőgazdaság, felfordul az a híres és annyit pártfogolt magyar ipar, mert annak az alapja is a magyar mezőgazdaság.

A termelés átszervezésének pedig csak egy útja-módja van. Az állam és a társadalom szoros együttműködése. Ezt a szoros együttműködést pedig az állam és a társadalom legcélszerűbben a szövetkezetek útján oldhatja meg. A szövetkezésnek pedig az alapja a társadalom, jelen esetben a földműves- és kisgazdatársadalom legselesebb rétegeinek az összetartása és szolidaritása. Ezt a szolidaritást

tünk le tutajosokkal és én már akkor is érttem egy kicsit valami idegen nyelven, csak azt nem tudom, melyikben?

— Később magyarul meg németül egészen jól megtanultam, sőt beszéltem ezeken kívül még egy furesa nyelvet is; de ezt majd a végén mondom el. Mert ha mindjárt a végén kezdem, hová tegyem az elejét?...

Zahoran János nem győzött csodálkozni rajta, hogy milyen nagyserűt mesél az ő Janó bérése. Előtte új volt a Janó legutóbbi kiszólása is a végéről és az elejéről. Ő még sohasem hallotta ezt a sablonos tréfát s ezért nagyon ügyesnek találta.

Pedig beszélt már Janó sokszor otthon is, mert Janó simán gördülő lágy szavaival remekül eléje tudta varázsolni a kéklő, vagy pipázó nagy hegyeket, melyek neki is legkedvesebb fiatalkori emlékei voltak. Hányszor el nézte ezeket a hegyeket, mielőtt szüleivel ideköltöztek volna a Felvidékről!

Janó most éppen azt kezdte el beszélni, hogy később, amikor már mindenre emlékszik, hogyan tutajozott le apjával egy szép nyáron az Árva, meg a Vág folyókön.

(Folyt. köv.)

felülről, állami akarattal, állami támogatással létrehozni nem lehet. Ezt csak maguk az érdekelt tömegek valósíthatják meg. És ezt ezeknek az érdekelt tömegeknek meg kell valósítani, ha élni akarnak.

Tarján István

(Magyar Szövetkezés)

Bőjli előadás

Pénteken zajlott le óriási érdeklődés mellett a Szociális Misszió Társulat első kulturáldélutánja a polgári leányiskola nagytermében. A programot egy alkalmi közének vezette be, amely után Huszár Erzsike meleg átérzéssel szavalt a Bán Aladár »Tartsatok bűnbánatot« c. versét. Kedves ismerősként köszöntötte ezután a publikum Boeskov Pipit, ki már tavalyi szereplésével egycsapásra meghódította hallgatóságát. Schubert »Ave Maria«-ja, valamint Csernus »Golgota orman« c. szerzeménye az előadó kivételes orgánámulával nagyszerűen érvényesült. A kíséretet Jánosy Baba látta el korát meghazudtoló precizitással. Sikerét tetézte Chopin »Impromptu« c. zeneművének interpretálásával. Bravuros játékát, főlényes technika, taktusérzés, színezési készség jellemezte. Művészi élmény volt Faludi Sári szavaltata, ki Mecs László »Menjünk Assziszibe« c. versét a nagy költőre emlékeztető újszerű modorban adta elő. A szeretet és tisztelet öszinte megnyilvánulása kísérte az előadó asztalhoz Csaba katolikus társadalmának illusztris vendégét, dr. Lindenberger János apostoli kormányzót, aki készséggel engedett hívei meghívásának, hogy nekik a legaktuálisabb katolikus kérdéstről, az »Actio Catholica«-ról tartson ismertetést.

— Az »Actio Catholica« — mondotta a szónok, — a világ katolikusainak XI. Piusz pápa által sürgetett szervezkedése. A papság csekély számánál, nagy elfoglaltságánál fogva, elégtelennek bizonyul a lélekművelés nagy munkájához, azért van szükség a világiak apostolkodására. Ezt készíti elő, ezt célozza az »Actio Catholica«.

Az egyházi magvas, világos, meggyőző fejtegetéseit, melyek magukon viselték a szónok nemesen egyszerű egyéniségének bélyegét, dr. Berényi Antalné elnök köszönte meg, aki költői gondolatokban bővelkedő buzditást intézett az egybegyűltekhez: »Szeressük a keresztfüggő Jézust, hogy rajta keresztül megszeressük és segítsük a keresztet hordozó emberiséget«. — »Jézus a gyermekek között« c. előkép sok-sok korhűen öltöztetett szereplőjében gyönyörködött azután a közönség, nem titkolva meghatottságát. Czapári Istvánné öregbítette ezzel is rendezői érdemeit. A közkedvelt nagybőjti ének: »A keresztfához megyek« hangjai mellett oszlott szét a publikum a lelket, szemet, fület, szívet gyönyörködtető műsoros délutánról. A legközelebbi péntek szónoka: dr. Domának Henrik Pál békésszentandrás esperesplebános. B.

A zöldhiteiről tárgyaltak a kormánypart bizottságai

Budapest, március 4. A Nemzeti Egység Pártjának gazdasági fősportja és igazságügyi csoportja Bud János elnökletével tegnap délután a kormány zöldhiteiről tartott tárgyalást, amelynek tervei az elhangzott és elhatározta, hogy az elhangzott kívánásokat szűkebb bizottság útján közli a kormánnyal.

A japán csapatok elfoglalták Jeholt

Sanghai Reuter távirat kínai forrásból jelenti, hogy a japán csapatok bevonultak Jehol városába. A kínai haderők szellemét teljesen megtörték a japán légi támadások. A hírt Tokióból is megerősítik.

Csökkent az adóhátralékok kamata

Kedvezményt kapnak a sokgyermekes adófizetők

Az egyenes adókra és illetékekre vonatkozó rendelkezések kiadásáról szóló és a Harminchármas Bizottság mai ülésén tárgyalt rendelet tervezet kimondja, hogy ha valamely adózónak négyenél több gyermeke van és évi adóköteles tiszta jövedelme az 1000 pengőt meg nem haladja, az ötödik és azon túl minden egyes

gyermek után 5—5 százalékos adómérséklésben részesül. A jövedelmi adók fizetésénél is kedvezményben részesülnek a többgyermekes adózók. Az eddig 12 százalékos késedelmi kamat 6 százalékra száll le, ha az adózó adóhátralékát ebben az évben kifizeti, egyébként a késedelmi kamat 9 százalék lesz.

Gépével együtt

Németországba szökött egy cseh katonai repülő

A pilótát elfogták, a bombavető repülőgépet őrizetbe vették a németek

Egy cseh katonai repülőgép Altötting (Felső Bajorország) mellett földreszállott. A repülő őrizetbe vették, a katonai repülőgépet lefoglalták és Münchenbe szállították. A repülő, akit Klam Józsefnek

hívnak, a cseh I. sz. repülőezredhez tartozik és önhatalmulag távozott el csapatától. A lefoglalt repülőgép bombavető szerkezettel és gépfegyver forgató koronggal van ellátva.

Új fegyver a gazdáknak a jobb boldogulás kiküzdéséhez

A vegykísérleti állomás a mezőgazdasági termelés szolgálatában

Közlő: Remenár Géza kir. fővegyszer, a vegykísérleti állomás vezetője feladatát 3 irányban fogja teljesíteni.

1. Segítségére lesz a mezőgazdaságnak a minőségbúza termelésében.

2. A malomiparnak felvilágosítást nyújt a vásárolt búza minőségéről és a kész termék tulajdonságairól.

3. A lisztfeldolgozó iparnak minőségvizsgálatot végez és tanácsal szolgál.

1. Legelsősorban és legfőképpen segítségére kíván lenni a gazdátársadalomnak a termelésre legmegfelelőbb búzafajták kiválasztásában.

A háború után világszerte nagy tendenciával megindult munka hatalmas túltermelést idézett elő gabonaművekben, melynek természetes következménye a búzaértékesítés válsága lett. A minőség tekintetében kitűnő eredményt mutató amerikai, főleg kanadai búza elviselhetetlen versenyt támasztott azokon a közvetlen közelünkben fe-

1. Legelsősorban és legfőképpen segítségére kíván lenni a gazdátársadalomnak a termelésre legmegfelelőbb búzafajták kiválasztásában.

A háború után világszerte nagy tendenciával megindult munka hatalmas túltermelést idézett elő gabonaművekben, melynek természetes következménye a búzaértékesítés válsága lett. A minőség tekintetében kitűnő eredményt mutató amerikai, főleg kanadai búza elviselhetetlen versenyt támasztott azokon a közvetlen közelünkben fe-

A vegykísérleti állomásnak fenti munkakör ellátására létesült gabona és liszt-kísérleti osztálya ezen

CSABA MOZGÓ

Márc. 4-én, szombat-vasárnap

rendes helyárrakkal, zónaelőadás nélkül!

Mikszáth Kálmán

örökbecsű regénye magyar hangosfilmen:

A vén gazember

Márc. 6-án, hétfőn. — Két sláger egy műsorban. — Az első előadás félhelyárrakkal.

SÁTÁN VÖLGYE

Vadnyugati történet Zane Gray regénye nyomán. Főszereplő: GEORGE O'BRIEN

TÉVES KAPCSOLÁS

REPRIZ.

Vig nagyoperett Főszereplők: Magda Schneider, J. Riemann, Trude Berliner.

REPRIZ.

DARMOL

A kökélletes bushajtó

vő piacokon is, amelyeken azelőtt versenytárs nélkül uralkodtunk. Ez ellyen a helyzet ellen kell küzdenie a magyar gazdának minden erejével, ha nem akarja viselni azt a nagy különbséget, ami a külföldi piacokon a minőségbúza és a közvetlen fogyasztásra szánt búza ára között van.

A piaci érvényesülés egyetlen helyes módja törekedni minden áron és minden eszközzel a minőség feljavítására. Ebben a törekvésben a vegykísérleti állomás gabona és liszt-kísérleti osztálya van hivatva segítséget nyújtani azáltal, hogy:

a) a vetésre kerülő búzákat megvizsgálja s így a rosszabb minőségek kiküszöbölését lehetővé teszi;

b) megvizsgálja aratás után a termést, tájékoztatja a gazdát annak értéke felől és megadja a lehetőséget arra, hogy a jobb minőségeket külön kezeljék és magasabb áron adhassák el;

c) a gazda-szervezetek és gazdasági egyesületek bevonásával a vegykísérleti állomás talajösszetételével karöltve állandó fajtaösszehasonlító kísérleteket végez.

(Folyt. köv.)

A Gazdasági szaktudás fegyvertárát mutatja be a mezőgazdasági kiállítás

Evről-évre fokozódó népszerűsége tesznek szert az országos mezőgazdasági kiállítás hatalmas tömegű látogatói előtt a földművelésügyi minisztérium szakoktatási intézményei kiváló nevelő hatású kiállításukkal, amelyet állandóan gyarapodó tartalommal, új ötletek hasznosítása révén fokozódó nevelő hatással rendeznek meg. Az egyes intézetek három évenként jönnek el a kiállításra, hogy ott oktató anyaguk minél ügyesebben szemléltető bemutatására törekedve, a legjobbnak szánt vándordíj elnyeréséért egymással nemes versenyre keljenek.

A felsőfokú gazdasági szakoktatási intézetek keretében idén az Állatorvosi Főiskola bakteriológiai intézetével és szülészeti klinikájával fog a kiállításon szerepelni, előbbi a gümőkór, a takonykór és a veszettség ellen való küzdelemre vonatkozó nagyérdékű anyagot fog bemutatni. A debreceni gazdasági akadémia különböző tanszékei a gyakorlati gazdálkodás szempontjából fontos tájékoztató kimutatásokkal fognak szerepelni, amiből külön említésre méltó a dohánybetegségekre vonatkozó értékes gyűjtemény.

A középfokú intézetek sorából ez évben a kecskeméti gazdasági szaktanítónőképző intézet fog szerepelni leány növendékeinek nagy számu sikerült házikészítményeivel, u. m.: befőttekkel, lekvárokkal, főzelékfélékkel és különböző ügyesen és olcsón előállított kézimunkákkal, női és gyermekruhákkal, szinpompás terítővel és álomszerűen finom himzésekkel.

Az alsófokú gazdasági tanintézetek kiállítása a kisemberek ismereteit fogja értékesen gyarapítani, így a jászberényi m. kir. mezőgazdasági szakiskola a kukoricaszár, a takarmányrépa, burgonya és répaszelet helyes eltarthatására és takarmányozására fogja őket oktatni, a hajdudorogi téli gazdasági iskola kiállítása a higi-

énikus tejtermelés és kezelés nagyfontosságú kérdésének gyakorlati fogásait fogja bemutatni. A mohácsi és székesfehérvári téli gazdasági iskola fog még a kiállításon szerepelni, utóbbinak növendékei a kiállítás látogatóinak szemelátára fognak különböző szalmakasokat készíteni. Egyes intézetek a gazdaságukban folyó gyakorlati oktatásról készült filmfelvételeket is fognak bemutatni.

A Békésvármegyei Kertészeti Egyesület közleményei

Rovatvezető: dr. Medovarszky Mátyas
Propaganda előadás Fényesen

Az egyesület, hogy a kertészetet, de különösen a gyümölcsstermelést propagálja, elhatározta, hogy időnként a vármegye egyes határaiban, amelyeken a gyümölcsös kertek nagyobb számban vannak, előadásokat fog tartani.

Ma, vasárnap délután 3 óraker Fényesen lesz az első ilyen propaganda előadás a Mátyas-féle vendéglőben, a tavaszi védőmunkálatokról. Az egyesület teljesen ingyen bocsát a fényesiek rendelkezésére használatra, egy permetező gépet és az első gyakorlat-hoz szükséges anyagot is.

Az előadás előtt dr. Medovarszky Mátyas városi főjegyző, egyesületi elnök mond beszédet, majd Lischka Frigyes felső mezőgazdasági iskolai tanár tartja meg előadását.

Az egyesület ma délutánra tervezett ismeretterjesztő előadása, (amelyet a Muzeumban tartottak volna) a fényesi propaganda előadás miatt elmarad a jövő vasárnapra.

Békéscsabai hadüzenet a husevésnek

Uj könyv a főzelék- és gyümölcséves életmeghosszabbító hatásáról
Mit mond könyvéről Kelecsényi György, a békéscsabai szerző?

Ismeretes az a világraszóló mozgalom, amelyet Bicsérdynek, az erdélyi góbé nyerskosztos apostolnak a »tudományos« munkássága indított meg s amely — mindamellott, hogy emberáldozatokat is követelt fanatikus hívei sorából. — olyan megállapításokat is propagált, amelyek az orvosi tudomány alkalmazásában jól beváltak.

Persze, mindenkor és mindenütt akadnak mások is, akik több-kevesebb hivatottsággal és felkészültséggel nyulnak hozzá ahhoz a kérdéshez, hogy miként lehetne egy bizonyos táplálkozás módjával és megfelelő életrendszerrel meghosszabbítani, továbbá minél kellemesebbé is tenni az emberi életet.

Ezek sorát legutóbb egy békéscsabai könyvszerző, Kelecsényi György, nyugalmazott közg. számvevő, ezidőszert harmadéves orvosnövendék gyarapította.

Könyvének címe: »Az emberi élettartam meghosszabbításának lehetőségi módjai.«

Ez a mű a szerző szavai szerint »megmutatja a helyes élet irányelveit, vagyis azon tényezőit az emberi életnek, amelyek biztosíthatják az élet egészségi állapotát és a beteg szervezet regenerációját, illetve a megifjodási lehetőségek útját és módját. Tárgyalja a nehéz húsfélékkel való táplálkozás káros és mérgező hatásait, továbbá növényi ételek, főképpen gyümölcsfélék előnyeit és ezeknek a betegítő tényezőkre való pusztító hatásait, a kórokozó baktériumok élelftéte-

leinek lehetetlenítését, sok betegségtől (érelmeszesedés, rák, máj, vese, stb.) való kellő praeventív óvintézkedéssel. Mindezen életelvek egyes módzatai már gyakorlati kísérletek tárgyát képezik úgy az egyes klinikákon, mint az egyes kutató élettanászok laboratóriumai-ban.

A könyv önköltségi áron alul: 3 P 50 F. áron szerzhető be úgy a szerzőnél (Kelecsényi György orvostanhallgatónál Békéscsabán, Vandhálti-u. 16. vagy Szegeden Alföldi-u. 5.) vagy a Körösvidék könyvkereskedése útján.

Méhészet

Ugy látszik, hogy a tél múltfélben van. Lassanként felmelegszik az idő. Itt a tavasz. A méhész a mi vidékünkön soha ne fámaszkodjék csupán az akácra és tarlóvirágra, mert különösen az utóbbi az aszály miatt sokszor nem tud kifejlődni, hanem iparkodjék méhészte körül állandó méhlegelőt teremteni. Állandó méhlegelőt csak a fák nyújtanak. A mi vidékünkön különösen bevált a japán akác. A méhész minél többet ültesen belőle. A faültetés ideje a tavasz, azért ma délután 2 óraker a Méhészegyesület Luther-utcai helyiségében erről az időszertől kérdéstről tart előadást Kohut Pál felsőmezőgazdasági tanár, alelnökünk. Előadásának tárgya: »Mézelő fák és növények.« Különben a kiscgazdáknak fontos ezeket a növényeket ismerni.

Sajátszüretelésű új- és óborok:

Kiváló minőségű különféle fajborok, valamint édeskés csemege- és muskotály

borok

nagy választékban a legolcsóbban! Valódi kisüsti pálinkák, rum, likőr, minden alkalomra a legolcsóbban szerzhető be

SPITZ SAMU-NÁL
Telefon 347. Wesselényi-u. 27.

Ha sikerülne Békéscsabán a tanyákon ezeket a fákat meghonosítani, melyek az akác és tarlóvirág között virágzanak, bátran állíthatjuk, hogy akkor nálunk nem lesz inséges esztendő, nem lesz etetés, méhpusztulás, mert a fák virágai-ból annyit tud gyűjteni a méh, hogy kitelelése biztosítva lesz.

A kiscgazdákat ezért külön is tisztelettel meghívja az egyesület vezetősége az ingyenes előadás meghallgatására.

Időjárás

A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése
1933. március 4 én délelőtt

Hőminimum — 2,7 C°

Hőmaximum + 11,6 C°

A föld felszínén — 1,8 C°

Légnyomás 759,8 mm.

Csapadék 3,5 mm.

A budapesti meteorológiai intézet jelentése:

Időprognózis: Enyhe idő, változó felhőzettel, főleg délen esők.

MEGNYILT

a

Kopstein Bútoráruházak békéscsabai telepe Andrássy-ut 25 alatt.

Állandó bútorkiállítás!
Szép, jó, olcsó!

VI. bé...

Két prom...
Jenő és E...
adásában...
nagyobb...
hoven szon...
izzó szene...
költői elm...
Kerpelyné...
lékeztető...
a hallgatós...
összjátéka...
és zajos tar...
zónségeit.

Kerpely...
dojában k...
szellemes...
míg Kozma...
mű darabj...
jával cjtett...
ge! Kozma...
helyi nagy...
akiről biz...
gunk.

A műsor...
Iván Be...
Chopin G...
török Alleg...
három, e...
klasszikus...
darab int...
sokoldalú...
arról is, h...
élni magá...
lemébe. M...
ünneples...
ráadást a...
után ké...
nia. Az a...
hogy min...
dapesti és...
kum. hana...
lővárosi...
merte és...
olla.

Előrangú hentes

Pariser...
Tormás...
Frankfurt...
1.-a nyári...
tizes füst...
Sóltan egy...
csöb nap...
kezdve.

Kapható:

TESTVÉR...
hentesár...
UDAPEST...
Szilárd-uct...

Arjegyzék...
meghib...
köket felve...

KK

A helyi...
ma délut...
palotában...
jellegű B...
Maróczy...
Előzőle...
választm...
est tart.

A ma...
következ...
mással sz...
—Erzsé...
kor a...
Munkás...
zótársas...
otthonba...

A Bir...
kéri az...
délután...
ban jelen...
Április...
csaba—...
töttjai k...

20 fill...
249. Gert...
relin...
250. Ham...
251. K. H...
252. Szer...

Körös...

HIREK

Ma, amikor

évről-évre azt kell látnunk, hogy a viszonyok nem javulnak, hogy Európa és az egész világ, ugy gazdasági, mint politikai tekintetben egyre több és egyre súlyosabb problémával küzd, már nem lehet az embereket jóval biztatni, nem lehet hitegetni. Biztatásokkal, ígérgetésekkel nem lehet megvígasztalni őket, most már tehát nincs más hátra, mint filozófiát adni nekik. Igaz, a bölcséletet nem lehet tejből aprítani, sem lábbelít, sem gúnyát csinálni belőle, de viszont az ígérgetésből, hitegetésből sem lehet. Ezzel szemben azonban, míg az utóbbiakra már csak keserűen legyintenek az emberek, vagy az arcába nevetnek annak, aki velük vigasztalni próbál, a filozófiával még lehet valami eredményt elérni. Mert igaz ugyan, hogy a tények megmaradnak magukban véve továbbra is tényeknek, azonban a tényeknek meg lehet változtatni a hatását. A világ olyan, amilyennek látjuk. Ezt a látást kell megváltoztatni, ennek a látásnak kell elébe tartani a filozófia, az okos bölcsélet elvarázsoló üvegét. Ehez az új látáshoz kell akaratot teremtenünk magunkban és másokban, mert a tényeket, különösen mi, magyarföldiek, akarunk legnagyobb megfeszítéssel sem tudjuk megváltoztatni. Vigyük tehát akaratunkat olyan irányba, amelyben eredményt lehet elérni. „Nihil desperare...“ írja az ifjabb Plinius, semmi miatt kétségbe nem esni! Nem szabad engedni, hogy szemünket a kétségbeesés, a gondok fekete felhője megülje. Mindannyian láttunk már bizonyára olyan nyomorult, csonka, béna embereket, akiknek okuk lett volna az örök sirásra és panaszra és mégis nevettek és mosolyogtak. Ezek jussanak eszünkbe. Ha nagy is az árnyék, fordítsuk tekintetünket a keskeny fénypástra felé. Meg kell találni a derűt s megszerezni a mosoly akaratát.

— **Eljegyzés.** Kliment Irénkét eljegyezte Szabó Lajos. Minden-külön értesítés helyett.

— **Református istentisztelet.** A kéthetenként Erzsébethelyen tartott református istentisztelet helye mártól fogva nem az állami elemi iskola, hanem a Könyves-utcai ág. ev. elemi iskola tanterme, ahol a múlt évben is volt egészen szeptemberig. Tehát ma délután 3 órakor a Könyves-utcai iskolában lesz a reformátusok számára istentisztelet.

— **Meghalt Erkel Ferenc legfiatalabb fia.** Erkel Ferencnek, Gyula város nagy szülöttének legfiatalabb fia, Erkel István postafőfelügyelő a napokban meghalt.

— **Koszorúmegváltás.** A békéscsabai városi villamosmű tisztviselőnkara és személyzete Sillé Pálné elhalálásával 57 pengőt adományozott koszorúmegváltás címén.

— **Halálozás.** Boskó György ny. I. o. postaaltiszt folyó hó 3-án, délután 57 éves korában, szervi szívbajban elhunyt. Boskó György 21 évi hűséges példaadó szolgálat után 1925 június végén ment nyugalmába. Temetése ma, vasárnap délután 2 órakor lesz az Ady Endre-utca 13. sz. alatti gyászházból.

Tavaszi férfiszöveteink megérkeztek!

Szívesen bemutatjuk vételkényszer nélkül is.

Az árak sokkal olcsóbbak lettek!

KULPIN ÁRUHÁZ BÉKÉSCSABA.

— **A Békéscsabai Nőegylet ebédeltetési akciója.** Már beszámoltunk a »Békéscsabai Nőegylet« ebédeltetési akciójának örvendetes sikeréről, az akcióban résztvevő megértőlelkű résztvevők listájából azonban tévedés folytán kimaradt Vidovszky Károlyné, dr. Padrach Kálmánné és Kozsucz Istvánné neve, kiknek az egyesület ezúton is hála-köszönetét nyilvánítja.

* **Bridgeszalón megnyitás.** Izléléses szövegű meghívó közli hogy Békéscsaba Apponyi-u. 5 szám alatt, megnyílt az első bridge-szalón. És valóban, nem ugyan aranytapétás falak, fraise-lécekkel, hajókajüt világitással, de klub-szerűleg berendezve, polgári kényelemmel felszerelve, a bridge-közönség részére ma, vasárnap délután megnyílnak Weisz Kálmánné Iritz Lili bridge-termei, hol szerény ellenértékért, bizonyára jól fognak szórakoznia a bridge-játéknak egyre szaporodó kedvelői.

— **Előkészületek március 5. megünneplésére.** Március tizenötödikének megünneplése Békéscsabán az idén is a múlt évekhez hasonló, nagyszabású lesz. A Kosuth-szobor előtt tradicionális hazafias ünnepélyt tartanak. A programban szerepelnek a dalárdák, szavallat és ünnepi beszéd. A társadalmi egyesületek, iskolák ez évben is megrendezik ünnepélyüket.

— **Közszemlén a földadókivetési lajstrom.** A városi adóhivatal értesíti a földtulajdonosokat, hogy az 1933. évre szóló földadókivetési lajstrom érvényesítve van s az a városházán, földszint 63. a szám alatt március 6-tól 20-ig közszemlére ki van téve, ahol azt az érdekeltek megtekinthetik. Horváth tanácsnok.

— **Unitáriusok figyelmébe.** A hét folyamán unitárius lelkész látogatta meg Békéscsabát, a szétszórta élő unitárius híveket felkeresse és lelki életükben megerősítse. Kérnek mindenkit, akit nem tudtak felkeresni, hogy címét közölje az Unitárius Missziós Ház-zal (Budapest, IX. Rákos-u. 3), hogy a megtartandó unitárius istentisztelet helyéről és idejéről értesíthessék. A mai válságos időben a hit világosságát akarják meggyújtani minden ember lelkében s hiszik, hogy ősei hitéhez minden önmagára maradt s egyházától távol került ember is ragaszkodhat.

* **Csabai úrinőknek** most már alkalmuk nyílik egy már oly régen nélkülözött elegáns gyermekruha szalonban, előnyös áron és izlélésesen megvarratni leánykaik és fiacskáik ruháit. Elismert jóízűsükllel T. Domokos Mária és Tevan Ilona iparosok Baross-u. 11 sz. alatt gyermek- és bakfirusha szalont nyitottak, amelyre már előre is igen nagy érdeklődés mutatkozik és elismerőleg fogadják még a környékbeli uri publikum is ezt a jó ideát.

A békéscsabai kőműves-mesterek szakosztálya március 5-én, vasárnap délelőtt 10 órai kezdettel fontos értekezletet tart az Iparosok székházában. A tagok megjelenését kéri a vezetőség.

— **Köszönetnyilvánítás.** A békéscsabai Oltáregyesület vezetősége hála-köszönetet mond Szalay Gyula 20 P szeretetadományáért.

— **Ezen a héten a Badies és Radó gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot.**

* **Erős, vérbő, kövér emberek** számára a kitűnő, természetes «**Ferenc József**» keserűvíz naponta való ivása a legkisebb erőlködés nélkül könnyű és rendszeres bélműködést biztosít. Számos szakorvosi jelentés bizonyítja, hogy a **Ferenc József** víz szív- és idegbajjásoknak, vese- és cukorbetegeknek, valamint köszvényben és csúszban szenvedőknek is nagyon jót tesz s ezért méltán megérdemli a legmelegebb ajánlást. A **Ferenc József** keserűvíz gyógyszertárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— **Községi választások Dobozon.** Vangyel Endre dr. járási főszolgabíró a dobozi képviselő-testületi tagválasztások napját március 7 ikében állapította meg. A választást követő napon alakuló közgyűlés, utána pedig tisztújítás lesz.

* **Megnyílt már Békéscsabán** Andrassy-ut 25. szám alatt a Kopstein butoráruház. A butorvásárló közönség óriási választéka kívül jó és szolid butort olcsón vásárolhat. Fizetési kedvezmény.

— **Felhívás.** A Békéscsabai Egyetemi Ifjak Köre ez évben husvétkor ünnepli fennállásának 40 éves jubileumát. Ez alkalomból Gyulán, a megye székhelyén és Budapesten jubileumi ünnepségeket tart. Tisztelettel felkérünk minden volt kör tagot, hogy úgy a saját, mint ismerős, volt kör tagok címet március 31-ig a Körrel Budapest, IX. Liliom u. sz. a közölni szíveskedjék. Összes volt tagjainkat szívből köszöntjük. Hazafias üdvözléssel: Az Elnökség.

* **Orvosi hír.** Dr. Varga Géza orvos rendelőjét VI. Degré-utca 4 szám alatt március 4-én megnyitotta.

— **Adomány.** Jánossy Gyula polgármester felhívására inségsegélyezésre az Adventisták békéscsabai gyülekelete 10 P-t adományozott.

— **A Magyar Rokkantsegélyező Nyugdíjgyűlés** békéscsabai fiókjá március 5-én délután 2 órá-tól 5 óráig befizetést és 5 óra utá választmányi gyűlést tart a »Fehé-Bárány« vendéglő helyiségében. A Elnökség.

— **Felhívás.** A békéscsabai Rudolf-reálgimnázium igazgatóság felhívja a hősi emlékmű bizottság gyűjtőbizottság tagjainak figyelmé-hogy szíveskedjenek ma, vasárnap délelőtt 11 órakor a megbeszélte tekezleten megjelenni.

— **Az Országos Bethlen Gábor Szövetség békéscsabai fiókjá** március 11-én délután 6 órakor a városháza tanácstermében kulturál előadást tart. Előadást tart dr. Szberényi Zs. Lajos főesperes, f rendiházi tag: Marxtól Leninig c men.

— **Elárverezik herceg Windischgrätz Lajos sátoraljai helyi birtkát.** Herceg Windischgrätz Laj ellen már esődtől is kérétek és mo folyik a húzavona arról, hogy a b dapesti, vagy a sátoraljai helyi ténvénység illetékes-e a vagyontal-sági eskü kivételére. Most a Magy Földhitelintézet kérelmére a sátoraljai helyi járásbíró, mint t lelkönyvi hatóság közel 3000 a gol font tőkekövetelés és járul kai behajtása végett árverést re-delt el a herceg sátoraljai hely birtokára. A birtok kikiáltási á 191.186 pengő, az árverést márci 24-én délelőtt 9 órakor tartják, járásbíró, hivatalos helyiségéb

„UJ APOLLO“ HANGOS FILMSZÍNHÁZ

BÉKÉSCSABA, II., ANDRÁSSY-UT 6.

1933. évi március hó 4-én és 5-én,

Szombaton d. u. 4, negyed 7 és este fél 9 órakor. Vasárnap d. u. 3, 5, 7 és este 9 órakor.

Az évad egyik legnagyobb szenzációja

AZ EZÜST SAS

Hős repülő éposza 8 felvonásban.

Szereplők:

Cheng generális JACK HOLT
A haditudósító RALPH GRAVES
Julia LILA LEE
WU-Fang VICTOR WONG

Megelőzőleg:

HETEDHÉTORSZÁGON ÁT

hangos kulturál 1 felvonásban — és

Mi történt a nagyvilágban

a legújabb események hangos felvételeivel.

Filléres helyárak. Figyelem!

Zónaelőadások mindkét nap az első előadásokban a teljesműsor félhellyarakkal.

Filléres helyárak. Figyelem!

— Leáll két magyar tengeri gőzös. Andó Mihály Rendsburgból hosszú levelet küldött a Körösvideknek. A levél szerint a magyar lobogó alatt futó tengeri gőzösök közül kettő a „Balaton” és az „Árpád” leáll, a hajók személyzetét pedig elbocsájtják, így munk nélküliek lesznek. Andó Mihály, akinek a „Balaton” hajóról küldött leveleit több ízben közöltük, a napokban érkezik vissza Békéscsabára.

— Adásvételi szerződések jóváhagyása. Békésvármegye közgazgatási bizottságának gazdasági albizottsága Filadelfi Judit és Társa és Varga Mihály, özv. Kovács P. Tamásné és Társai és Balázs Márton és neje, Gajdács Mihályné és Mitykó György és neje, Veszelyka Mátyás és Blahut András és neje között kötött adásvételi szerződést jóváhagyta. Ezen határozat ellen fellebbezést a gazdasági felügyelőség, a törvényhatóság tisztí ügyésze vagy az erdőfelügyelőség terjeszhet elő.

Perfekt gép- és gyorsíró
hosszu irodai gyakorlat, minden irodai munkában jártas, alkalmazást keres. Cim a kiadoban.

Tőzsde

VALUTÁK:

Angol font	19'75—20 15
100 Cseh korona	16'91—17 00
100 Dinár	7'50—8.00
100 Dollár	570'50—573'50
100 Francia frank	22'30—22'50
100 Leu	3'40—3'44
100 Lira	29'90—30 20
100 Német márka	135'70—136'60
100 Svájci frank	110'70—111'40

Határidős piac:

Irányzat: Szilárd, forgalom közepes.

GABONAÁRAK:

76 kg. tv. buza	14 80—14 90
77 kg. tv. buza	15 00—15 30
78 kg. tv.	15 20—15 55
79 kg. tv.	15 40—15 70
80 kg. tv.	15 55—15 90
Rozs	7 80—7 90
Takarmányárpa	9 40—9 60
Zab	9 20—9 50
Tengeri	6 95—7 05
Korpa	6 25—6 35
Sórárpa	10 75—13 25

Készru piac:

Irányzat: Barátságos, forgalom csekély. Az előző napi árakhoz viszonyítva a buza ára 10, rozs 20, tengeri 10, korpa 5—10 fillérrel jobb mázsánként. A többi cikk ára változatlan.

FERENCVÁROSI SERTÉSVÁSÁR:

Árak: Fialat könnyű 86—88 nehéz 106—108

BÉKÉSCSABAI TERMÉNYÁRAK:

március 4.

Piros 80 kg-os buza	14'40—14'80
Buza	13'40—14'40
Rozs	6'00—6'40
Takarmányárpa	8'00—8'20
Szemestengeri	5'00—5'40
Zab	7'60—8'00
Korpa	5'00—5'40
Fehérbab	9'00—10'00
Köles	6'00—8'00
Tökmag	16'00—17'00
Repce	16—18
Lucernamag	0'80—0'96

A Békésmegyei Általános Takarékpénztár Rt.

a pénzügyi kormány által elrendelt — a termelés megsegítését és a gazdasági élet megindítását szolgáló

hitelek folyósítását megkezdette.

Békéscsaba, 1933 március 4.

AZ IGAZGATÓSÁG.

Nyílt-tér

E rovatban közölteket nem vállal felelősséget sem a szerkesztőség, sem a kiadóhivatal.

Nem azonosítom magamat Szalai Jenő kenyérgyáros úrnak hírlapi kijelentésével, miszerint mi, békéscsabai sütőmesterek az ő elnöklete alatt tartottuk az új kenyérrak megállapítására vonatkozó értekezletünket. Hogy ő ült az előadói székre az még nem predestinálja őt arra, hogy magát elnökké, vagy elnöklővé avassa, annál kevésbbé, mivel a békéscsabai sütőmesterek őt elnöküknek soha el nem ismerhetik, mert tudtommal egy szakcsoportnak csak szakember lehet az elnöke és ha jól tudom Szalai Jenő kenyérgyáros úr elnökségi iránti törekvéseit csak a *borbély- és fodrászokban tudná érvényesíteni.*

Kövári Ödön
sütőmester.

Néhai Dr. Wagner Dániel

orvosi rendelője

bütorokkal és orvosi műszerekkel együtt Békéscsaba Kossuth-tér 10. szám alatt

bérbeadó.

Felvilágosítást nyújt:

Dr Szilassy Antal

ügyvéd, Kiss Ernő-utca 5.

PRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetések ára tíz szög hétköznap 40 fillér, vasár- és ünnepnap 60 fillér. **Vas-tag betűvel** szedett szó duplán számít. Kérjük vidéki hirdetőinket, hogy a hirdetés árát a szöveg beküldésével egyidejűleg beküldeni sziveskedjenek. A hirdetések ára postabélyegben is beküldhető.

Nyomoz, kutat, megfigyel minden ügyben Szilágyi magánnyomozó irodája, Kistabán-u. 9.

Bakucztelepen Kőrgátsor 3. számú kétszobás ház kiadó. Bővebbet Kazinczy-u.1.(Vendéglőben.) 1199

Csilbekeltetőgépek, műanyag és csapófészkek eladók. VI., Thurzó-u. 2. 1212

Egyszobás utcai padolt lakás kiadó. VI., Perényi-u. 60.

Bérbeadó IV., Achim u. 29. sz. háromszobás ház udvarral és kerttel.

Kiadó azonnal **egyszobás** udvari lakás mellékhelyiségekkel. VI., Szöllő-u. 28.

Háromszobás lakás kiadó. II., Prónai-u. 10.

Kiadó egyszobás lakás és takarmányrépa eladó. IV., Hajnal-u. 30.

Kétszobás udvari lakás május 1-re kiadó. VI., Berzsényi-u. 1.

Takarmánycukorrépa eladó Valentinyi Pálnál Bocskai-utca 19. Villanytelep.

Segéd és tanulólyukokat felvesz **Vágó Ella** kalapszalonn.

Telekgerendáson 7 hold föld eladó, egy alsóvégi tehénlegelő kiadó. Bővebbet Gyóni Géza-u. 9.

I., Honvéd-u. 22. számú **ház eladó**

Kisebb **családi házat vennék** Erzsébethely kivételével havi részletfizetésre. Cim Lóhússzék gyümölcs piac.

Házfely, kis házzal eladó Szent László-u. 1.

Egyszobás udvari lakás elsejére kiadó. VI., Thurzó-u. 36.

Butorozott szoba kiadó, esetleg gyermektelen házaspárnak üresen. — Ugyanott két felsővégi tehénlegelő kiadó. IV., Földvári-u. 17 szám.

Kisgerendáson 12 hold föld bérbeadó. Bővebbet Luther-u. 22.

Háromszobás, fürdőszobás, vízvezetékes, lakás kiadó május 1-re I., Vajda-utca 2. Takarmányrépa eladó.

Eladó adómentes ház félhold gyümölcsös-sel részletfizetésre is. Bővebbet dr Gönczy ügyvédnél.

Üres szoba kiadó Széchenyi-u. 8 alatt. Bővebbet Zsilirszky-u. 7. Ugyanott butorozott szoba kiadó.

Egy utcai üres és egy udvari butorozott szoba kiadó I. ker. Bánát-utca 43.

Egyszobás udvari lakás azonnal kiadó, egy alsóvégi tehénlegelő e'adó I., Cél-u. 3.

Egyszobás utcai és egyszobás udvari lakás mellékhelyiségekkel kiadó Garay-u. 10.

Elköltözés miatt sürgősen olcsón eladó fehér vaságy, gyerekasztal, gyereksték, vízfordó kanna Megtekinthető hétfő estig Kazinczy-u.1.]

Eladó egy fűrészgép, egy kutágas, egy hatos fióbert-puska. Bővebbet I. ker. Lehel-u. 1.

Angol munkához segédet keresek. Lehetőleg férfit. Hugyeczné Sajben Mária. Deák-u. 26.

Bakucztelepen Ady Endre-utca 24. számú ház hely nagyon olcsón eladó. Bővebbet Horthy Miklós-u. 95.

Singer **varrógép** és **fajgalambok** eladók I., Bánát-u. 48.

Gyorsfényképeket igazolványba és cselédkönyvekbe szépen és rögtön elkészít, amatőr fényképidolgozást vállal Erdélyi fényképész, Baross-u. 1.

Városhoz közel egy **kenderföld** eladó. Bővebbet V., Madách-u. 23.

Fürjesi dűlőben 4 hold szántó bérbeadó. Érdeklődni Kastély-u. 5.

Fiatl önálló **iparos nősülne** némi hozománnyal csakis címmel ellátott levelekre válaszolok „Boldogság” jellegre a kiadóba.

Egyszobás udvari lakás, mellékhelyiségekkel elsejére kiadó. I., Aradi-u. 9.

Kiadó udvari egyszobás lakás Garay-u. 20 alatt.

Szemere-u. 1 sz. **ház,** nagy **telekkel,** mellékhelyiségekkel eladó.

Ceveléskőró nagyobb mennyiségben eladó. Érdeklődni Kistabán-u. 8 sz. alatt.

Göndörszörű uradalmi féléves mangalica fajkanok **eladók.** Bővebbet Belenta papírüzletben. 1182

Központi vízfűtéses négyosztós lakás minden komiorttal 1933. nov. 1-re a város legjobb részén kiadó. Cim Ferenc József-tér 2. alatt.

Butorozott szobát keresek két ággyal esetleg ágynemű nélkül. Gyóni Géza-u. 22. Mérleggyár.

Telekgerendású megálló mellett 2 hold föld eladó. Bővebbet Kastélyi szőlők 2075/6. alatt.

Eladó borjastején IV., Nyária-u. 2.

Egyszobás utcai padolt lakás kiadó. III., Trefort-u. 16.

Egyszobás lakás gyermektelen házaspárnak május 1-re kiadó. Garay-u. 11.

Háromszobás előszobás utcai lakás májusra kiadó. III., Baross-u. 30.

Egyszobás udvari lakás kiadó. III., Szent László-u. 8. alatt.

Különbejárta butorozott szoba kiadó. II. Vécsey-u. 20.

Kétszobás lakás előszobával mellékhelyiségekkel május 1-re kiadó I., Corvin-u. 10.

Eladó V., Bessenyei-u. 44. számú **ház.**

Eladó háznál takarmányrépa I., Cél-u. 4. Ugyanott kiadó V., Gyöngyösi-u. 23. számú ház.

Előrendű takarmánycukorrépa kis tételekben is házhoz szállítva olcsón eladó. Zsolnai szállítónál. Irányi-u.

Egy **négyosztós** utcai komfortos **urilakás** parkett, vízvezeték és kényelmes mellékhelyiségekkel, terrasszal, május 1-re kiadó. Ferenc József-tér 4., (emelet.)

Eladó egy jó fejős **borjastején.** Horthy Miklós-ut 70.

Szép cseresznyefa kanapé és hozzá két fotel eladó. Perényi-u. 65.

Háromszobás modern lakás és egyszobás udvari lakás május 1-re kiadó Kátana-u. 1. 1162

Egy jobb **billiárd asztalt vennék.** Cim a kiadóban.

Eladó gvengeborjas tehén napi 18 liter tej hozzádék. Érdeklődni Lepény huscsarnokban.

Egyszobás udvari lakás elsejére kiadó. I., Bethlen-u. 12.

Gyümölcs és veteményeskert kiadó. Aulich-u. 3. Strand mellett.

Különbejárta butorozott **szobát** előszobával **keresek.** Cim a kiadóhivatalban.

Kétszobás utcai lakás, butorozott szoba előszobával kiadó. Szemere-u. 11.

Kiadó szoba-konyhás lakás azonnalra Lázár-u. 8.

Drótkerítéshez alkalmas 2 méteres akác-ozlopot keresek 60—70 darabot megvételre Rákóczi-u. 7. 1172

Keltetőgépet vennék. V., Temesvári-u. 23.

Kiadó 3 szobás utcai lakás. Érdeklődni Hesser, Andrassy-ut 43.

V., Madách-u. 7. számú **ház eladó,** esetleg kiadó.

Nagy utcai szoba mellékhelyiségekkel elsejére kiadó. IV., Garay-u. 5.

Eladó Gerendáson 933. sz. tanya 12—18 hold prima földdel és I., Bethlen-u. 16. sz. ház.

Önállóan dolgozó, joggal bíró sütősegéd társnak felvételt. V., Rákosi Jenő-u. 26.

Kétszobás udvari lakás május elsejére kiadó III., Lázár-u. 22.

Több vagon takarmánycukorrépa, kóró, 1 répavágó eladó Perei fogházfelügyelőnél.

Kétszobás lakás kiadó Horthy Miklós-ut 64.

Kétszobás utcai lakás előszobával, vízvezetékekkel április 1-re kiadó. VI., Deák-u. 11.

Zongora bérbeadó. Megtekinthető Kistabán-u. 10 alatt.

10—15 holdat vennék, az árba beszámítódna a Kastélyi-szőlők 2080. sz. tanya is. Orosházi-ut 30.

250-es Puchot késpénzért veszek. Berényi ut 27.

Keveset használt **varrógép** olcsón eladó IV., Haruckern-u. 3. 1197

Kiadó Szt. István tér 18. szám alatti Adám Pál féle **nagy üzletbelység nagy raktárral** május hó 1-től. Érdeklődni lehet Hunyadi-tér 1. szám alatt.

V., Bessenyei-u. 2. számú ház eladó. 1076

Alsóvégi tehénlegelő kiadó. VI., Árpádsor 48. Ugyanott egy udvari szoba kiadó. 1086

Kisfényesen három kishold tanvával eladó, 3 hold felsővégi tehénlegelő, Nagyréthen 1 okta eladó. Bővebbet Sajben Györgynél Pósteleki uradalmi kertészetben. Ugyanott repavágó, szecsavágó, kézi kukoricadaráló eladó. 1073

Leszerelt honvéd tizedes irodaszoba, kocsi-kisérő, portás, vagy hasonló állást keres biztosítékkal. Cim a kiadóban.

6 drb 5 hónapos **malac** és egy **fiú** eladó. VI., Telep-u. 25. (Régi vásártér.)

Kiadó kétszobás lakás Horthy Miklós-u. 66. alatt.

1 100kg-os hízottsertés eladó. Ferenc J.-tér 26

Gvermektelen házaspárnak takarításért lakást adok. Bővebbet vasárnap délután 2-5 ig. III., Vigasz-u. 1. sz. (Sz. László-utcai iskola mellett.)

Forgalmas utvonalom, bármilyen műhelynek alkalmas helyiség olcsón kiadó, esetleg a kívenni szándékozó tetszésszerint felépítheti. Illésházi-utca 6.

Felsőnyomdson 4 hold föld eladó. Bővebbet Jókai-u. 31.

Eladó 350 es A. J. S. és Ausztró segéd-motor. Illésházi-u. 6.

Kétszobás utcai **komfortos lakás** május 1-re kiadó. Csokonay-u. 1. 1114

Előszobára ablakok eladó. Cim a kiadóban.

Egyszobás udvari lakás május 1-re kiadó. VI., Perényi-u. 44.

Eladó borjastehén, akácfaoszlopok, kutágas, kutyám Beliczey-u. 9.

Háromszobás utcai lakás azonnal kiadó. I., Horthy Miklós-u. 51. 8862

Kisfényesen várostól egy kilométernyire, gyulai kövesutnál 4 okta föld buzavetéssel eladó. Érdeklődni III., Kistabán-u. 20.

V., Mikszáth u. 22. számú **ház eladó.**

Ebédberendezés és különböző **butorok** olcsón eladó. Baross-u. 30.

Bakucztelepen Nagyrádi-u. 25. számú **ház eladó.**

Mezőberényben Gyomai-ut 13. számú ház eladó, vagy kiadó. Vendéglőnek, vagy bármilyen üzletnek alkalmas.

Hálóberendezés modern, teljesen új jutányosan eladó. Cim a kiadóban.

Szoba-konyhás lakás azonnal kiadó belterületen, Péterfi Cipőáruház.

Adómentes családi ház és egy házhely kerttel és kis épülettel **eladó.** Árpádsor 78. sz.

28 hold **föld** Telekgerendáson eladó, vagy bérbeadó. Érdeklődni Petőfi-u. 10.

Különbejárati utcai butorozott szobát keresek azonnalra. Cimeket a kiadóba kérek.

Kisgerendáson 2 és fél hold bérbeadó. Érdeklődni Jókai-u. 8. alatt.

Eladó 60 mázsa takarmánycukorrépa és egy házőrző kutya. VI., Berzsenyi-u. 10.

Kisréthen 5 okta **föld** és **nád** eladó. Bővebbet Földvári-u. 18.

Eladó kukoricakóró, árszalma és akác-ozslop Horthy Miklós-ut 63.

Eladó egy szép **gyermekkosci.** Horthy Miklós-u. 60.

Eladó Wenckheim-u. 17. számú jókarban levő **ház.** Gubicza iroda.

Központban különbejárati szép szoba azonnalra kiadó. Eötvös-u. 7.

Háromszobás lakás előszobával kiadó Horthy Miklós-ut 11.

V., Kolozsvári-u. 35. számú egész **ház kiadó.** Érdeklődni I., Felsőkörörsor 41.

II., Sopronyi-u. 5. számú **ház** 2 gyümölcsökkel **eladó.**

Kettő szobából, üvegezett verandából és mellékhelyiségekből álló külön ház május 1-re kiadó. Thurzó-u. 18. sz.

Eladó másfél kvarta föld buzával bevetve. Bővebbet V., Zsigmond-u. 13.

Egy okta föld sürgősen eladó. 650 P. Gyulai-ut mentén. Érdeklődni Legelősor 2. tanya.

Kétszobás utcai lakás kiadó. I., Wesselényi-u. 2.

Három **egyszobás** lakás mellékhelyiségekkel kiadó. I., Bánát-u. 28.

Kiadó egyszobás udvari lakás május 1-re. Horthy Miklós-ut 5.

Egyszobás utcai **lakás** kiadó I. Klapka-u. 15.

Két **egyszobás** utcai padolt lakás kiadó I., Csányi-u. 9.

Megvételre keresek 3 okta földet, 2 drb nagy bukszus eladó. Földvári-u. 11.

Kismegyeren 117. számú tanya 2 és fél hold földdel bérbeadó. Érdeklődni ugyanott csak vasárnap.

Fényesen 3 hold eladó. Bővebbet I. Kisfaludi-u. 3. 971

Szép nagyszobás udvari **lakás** kiadó. III., Szent László-u. 8. 976

Halom mellett 18 kishold föld tanyával, két alsóvégi tehénlegelő és I., Aradi-u. 3. számú ház eladó. 961

Földmérés! Párkány főmérnök Békéscsaba, Haan-u. 14. **Földmérés!** 657

Háromszobás villa Árpádsor 96. kiadó. Bővebbet a tulajdonosnál Teleky-u. 16. 1026

Magányos háztartását vezetné perfect német intelligens nő, kitűnően főz. Cim a kiadóban. 1051

Egyszobás udvari lakás kiadó. III. ker. Bánom-u. 2/a. 1061

Varrógép, kerékpár, motor-kerékpár és ezek alkatrészeinek legolcsóbb beszerzési forrása, szakszerű javítása, nikkelezése, tüzománcozása **Krajcsovics** fémipari üzemében Petőfi-u. 4.

Andrássy-ut 18 szám alatt **üzletbelység** kiadó. Bővebbet Birkenheuernél, Lepényi-u. 5. 1069

Megvételre keresek kettő, vagy **négykerékű** egylovas **hajtókosli.** Cim: Zsilinszky-u. 46. 1071

Eladó hálószoba- és egyéb berendezési tárgyak, egyenként is. Temesvári-utca 1. 1077

Kiadó 1600 négyzetgöl nagyréti okta. Érdeklődni dr Kerényi ügyvédnél. 1079

Két személynek megfelelő butorozott szobát keresek azonnalra a Nádor-szálló közelében. Ajánlatokat a Színházhoz kér Fábán János. 1093

Gépirás saját írógépemea oldalanként 20 filléért vállalom. VI., Perényi-utca 34. 3639

Kerékpárosok mielőtt kerékpárját javíttatná, saját érdekében kérjen árajánlatot **Krajcsovics** fémipari üzemében Petőfi-u. 4.

Vetőmagvak, búkköny, répamag, muharmag, kendermag, szudáni fűmag, angolperje, vetőárpa, zab, tengeri legolcsóbban beszerezhető Atlasznál Jókai-u. 2. Zsirt, szalonnát vásárolunk. 350

Földmérés! Párkány főmérnök Békéscsaba, Haan-u. 14. **Földmérés!** 657

Baross-utca 21. szám alatt 4 szobás fürdőszobás, kertes **urház** f. évi május 1-re **kiadó.** Megtekinthető naponta d. u. 5-től fél 7-ig. Felvilágosítást nyújt a Magyar Olasz Bank Rt. fiókja. 921

Takarmányrépa kisebb-nagyobb mennyiségben eladó. Érdeklődni II., Kinnizsi-u. 5. 1024

Eladó egy 9-es „**Flaubert**” **tegyver.** Alsókörös-sor 2. (Tüdőgondozó mellett.)

Kiállítás aranyoklevéllel díjazott fajtiszta **angóra nyulak** és egy eredeti gyári hálózati **Standard** 3+1 csöves **rádió** eladó. II., Ferenc József-tér 15.

Baross-u. 21. szám alatt házban **üzletbelységek** kiadók. Érdeklődni a Magyar Olasz Bank fiókjánál.

Iparengedély változások február hónapban Békéscsabán

Több iparengedély szűnt meg, mint amennyit kiadtak

Hivatalos helyről szerzett kimutatás szerint február hónapban Békéscsabán az alábbi iparengedély változások történtek:

Iparengedélyt kapott: ifj. Mayerhoffer István cipész, Mucsi Sándor asztalos, Szolár András és Tsa baromfi- és tojáskereskedő, Bató József szatócs, Drienszky Márton tímár, Kaszkó Mihály cipész, Goldfinger Henrik baromfi-, tojás- és élelmiszerkereskedő, Binder Ferenc baromfi-, tojás- és élelmiszerkereskedő, Hadzselhoffer Józsefné bazárarú- és vegyeskereskedő, Sas Gábor cipész, Hankó János asztalos, Gulyás Mihály kerékgyártó, Vágó Miksáné vegyeskereskedő, ifj. Kovács László fűszer és élelmiszerkereskedő, özv. Madarász Györgyné kávéház, Laza József mintasztalos, Gere Sándor szatócs, Kohlbauer Gyula cipész, Uhrin Pál cipész, Kovács Ferenc cipész, Csuvarszky Pál asztalos, Kopfstein Lipót bútorkereskedő, Andó Mihály cipész, Lenese Mózes borbély iparra.

Iparáról lemondott: Szűcs Sándor cipész, Csuvarszky Mátyás asztalos, Falta Jenő méhészkeszköz kereskedő, Berla Zsigmond borecetgyártó, Stern Mártonné fűszer- és élelmiszerkereskedő, Miklya János rőfös és rövidárú kereskedő, Rosenbergs Adolf rőfös- és vegyeskereskedő, Orvos Endre mázó, cimpfestő, szoba és díszfestő, Debreczeni István asztalos, Arm Dezső vegyeskereskedő, Kalina János szűcs, Jakabszicz András cipész, eszmadia, Vidovenyecz János szabó, Kovacecz Ferenc cipész, Orodán János kőműves, Vágó Miksáné baromfikereskedő, Zsoldos István szövétárú kereskedő, Mengyán Endre koresma, Tót Mihály szatócs, Andrási Imréné kötött- és szövöttárúkereskedő, Valent Andrásné fehérneművárrónő, rövid- és kötöttárúkereskedő, Vas József női konfekció, özv. Fischlovics Filópné vegyeskereskedő, Blahut János kőművesmester, özv. Gyuresik Györgyné déligyümölcs- és élelmiszerkereskedő, Fischer Eszter női divatkalapkészítő, özv. Drienszky Mártonné tímár.

Egyéb változások:
Iparát szünetelteti: Fuchs Sándorné kávéérés, kifőző febr. 4-től egy évre. Farkas Erzsébet és társa baromfi- és tojáskereskedő február 4-től 6 hónapra. Vágner Erzsébet kifőző- és kávémérő febr. 6-tól egy évre. Mekis Mihály eszmadia febr. 15-től 6 hónapra.

Iparát febr. 18-tól újból folytatja Kalina András tímár.

A fentiek szerint az elmúlt hónapban 24 új iparengedélyt adtak ki, míg iparukról 29-en mondtak le.

III., Sziv-utca 4 számú házban

3 szobás utcai lakás apr. 1-re

olcsón és egy udvari lakás, 1 szobás, havi 12 pengőért zonnal kiadó. — Érdeklődni

KOCZISZKY GYULA mézsárosnál, Erzsébethelyen.

RADIÓ

A rádió vasárnapi műsora:

9.00: Hírek. 10.00: Református istentisztelet a Kálvin-téri templomból. 11.00: Egyházi népének és szentbeszéd a királyi udvari és várplébánia templomból. Utána: Időjárásjelentés. Majd a Budapesti Hangverseny Zenekar hangversenye. Szünetben: »Rádiókrónika«. Elmondja Papp Jenő. 2.00: Gramofonlemez. 3.00: Takách Gyula: »Burgonyatermesztésünk mai helyzete«. 3.45: Rádió Szabad Egyetem. 4.30: Időjárásjelentés. Majd a Mária Terézia 1. honvédegyezredes zenekarának hangversenye. 5.25: Néprajzi közvetítés Törökkipányból. 6.15: Pertis Pali és cigányzenekarának hangversenye. 7.00: »A mi mindennapi humorunk«. Vitéz Miklós vidám csevegése. 7.30: Sporteredmények. 7.45: Egyfelvonások. 1. »Szalmaszívek«. 2. »A kárpitosinas«. 3. »Kolozsvári bál«. Utána: Sporteredmények. 9.45: Ray Ventura jazz zenekarának hangversenye. 10.45: Rác Berci cigányzenekarának hangversenye.

A rádió hétfői műsora:

9.15: Gramofonlemez. 12.05: A Berend szalonzenekar hangversenye. 1.30: Tanfolyam a Testnevelési Főiskolából. 3.30: A rádió diákfélőrája: »A magyar irodalom gyomszedője: Gyulai«. 4.00: Asszonyok tanácsadója. 5.00: »Katrina férjhez megy«. Novella. Irta és felolvassa Peterdy Sándor. 5.30: K. Comensoli Mária zongorázik. 6.00: Német nyelvoktatás. 6.20: ifj. Sáray Elemér cigányzenekarának hangversenye. 7.00: »Milyen az afrikai konyha?« Kittenberger Kálmán előadása. 7.40: A filharmóniai társaság hangversenyének közvetítése az Operaházból. 9.50: Hírek. Majd Bura Károly cigányzenekarának hangversenye.



— Nagyságos asszonyom, a mai influenzás időkben nem ajánlatos ilyen mélyen kivágot ruhát viselni. Könnyen meghűlhet.

— Torokgyulladásról félt, ugye, doktor ur?

— Szó sincs róla Hashártagyulladásról...



— Látom, nagyon dülög, öreg. Hazakisérjem?

— Köszönöm, biztos ur. Segítségre majd csak otthon lesz szükségem...

FOTOHIREK

A fotóamatőrök helyi csoportja e hó 3-án, pénteken tartotta programszerű negyedik ismeretterjesztő előadását a Leányliceum előadótermében. A szép számmal megjelent érdeklődők élvezettel hallgatták végig dr. Rosenthal József előadását az előhívásról és rögzítésről. Az előadás az előhívás minden elméleti és gyakorlati titkára kiterjeszkedő volt, így az előadó jó felkészültséggel párosult közvetlen előadása nagy tettszést aratott.

Az előadást keskenyfilmes be-mutató előzte meg.

A következő előadás e hó 10-én este 8 órai kezdettel lesz, azonban az előadás helyét utóbb jelölik ki, minthogy a Leányliceum előadótermét több előadás tartására az egyesület nem kaphatja meg.

Ez alkalommal közöljük a választmány tagjaival, hogy e hó 6-án, hétfőn este 6 órakor a városháza kistanácstermében választmányi ülés lesz. Elnökség.

6 havi részletre

készülnek a most érkezett tavaszi újdonságokból a legszebb divatöltönyök és felöltők

85 P-től kezdve

Weisz Jenő

úri-szabó- és férfi divatcikkek üzletében, Andrásy-ut 19.

SZINHÁZ

A színházi iroda közlése

A színház nappali pénztára hét-köznapokon 9-ig a színházzal szemben levő üzletben van. Este 7 órától a színház előcsarnokában. Vasárnap és ünnepnapokon délelőtt fél 10-től fél 1 óráig a szokott rendes helyen.

Vasárnap délután 4 órakor mér-sékelt helyárrakkal a legnagyobb operett siker: »Völegényem a gaz-ember«, táncos operett újdonság. Erdődy »gyármáti« figurája. Szenzációs bravur táncok!

»Fehér ló« operett Bécs szenzációja, mely a régi császárvárosban túl van már a 600-ik előadáson, szombat és vasárnap este kerül előszőr színre. Csupa szenzációs tánc. Ötletes, humoros szöveg lesz az operett sikerének főrésze. Két zenekar! A színpadon és az orchesterben. — Mit tehet a Zsiga róla... A Wolfgang tó partján... A két szemed mért oly csoda kék... stb. a »Fehér ló« operett slágerszámai.

Hétfőn zóna helyárrakkal »Week-end«.

Kedden Hunyadi Sándor, a Feketeszáru cseresznye diadalmas szerzőjének új hatalmas, izig-vérig magyar színjátéka: »Erdélyi kas-lély«, a Vígszínház újdonsága.

Ifjúsági előadás csütörtökön, március 9-én délután 4 órakor. »Hamburgi menyasszony«. Teljes katonazenekar. Játsszák: Ila Mária, Ruttkay, G. Székely, Sándor, Tunyoghy, Erdődy, Polgár, Marossy és Fábrián. Jegyek: egész páholy 2 P, földszinti ülőhelyek 30 fill., erkély-álló 20 fill. Jegyek az iskolák útján és az előadás napján a pénztárnál 3 órától.

A kiadásért felelős Uhrin János.

Csődtömegkiárusítás!

A REISZ MIKSA BUTORGYÁR R. T.-hoz tartozó szerszámokat és eszközöket

um. asztalos gyalupadok komplett szerszámokkal, új szerszámokat, szobrász padokat, enyvező bakokat és szoritókat, enyvfűző serpenyőket, különféle furnérokat, kárpitos szerszámokat, varrógépeket, idomkéseket, közös szerszámokat, körfűrész- és szalagfűrész lapokat, csapoló készüléket, műhely-kályhákat, vashordókat, tizedesmérleget, több szab. tűzoltókészüléket, lakatos szerszámokat, csavarmetsző sorozatot, tábori kohó, üllő és igazítólapot, olajtisztító készüléket, „Arnheim“ pénzszekrényt, egyes asztalos és kárpitosbutorokat, stb., stb.

leszállított árakon

Békéscsabán, Andrásy-ut 41 szám alatt az üzleti órák alatt készpénzfizetés mellett kiárusítom. Tömeggondnok.

Szombaton

tánc
a
Nádor-

ban.

Vidak Gyula
és teljes zenekara hangver-
senyez minden este!
Záróra nincs!

SPORT

Ma már teljes a bajnoki forduló

Ezen a héten már teljes erővel megindul a küzdelem az alosztályban a bajnokságért. Itthon a CsAK pályán kettős bajnoki mérkőzés lesz. A CsAK ma startol a tavaszi szezonban nagy érdeklődés közepette. Ellenfele az Orosházi TK csapata lesz.

A MAV egy héttel ezelőtt vereséget szenvedett az OTK-tól, tehát a CsAK-nak alaposan fel kell készülnie erre a mérkőzésre.

A mérkőzés 3 órakor kezdődik. Előtte negyed 2-kor a MAV-BTE bajnoki kerül sorra. Reméljük a MAV csapata mult heti gyenge szereplőse csak muló indiszponaltság következménye volt és ma győzni fog. Erre szüksége is van, mert akkor könnyen kiesik a bajnokságért küzdők sorából.

Az Előret a sorsolás Tótkomlóra szólítja. Mult héten elért szép győzelmük arra enged következtetni, hogy ma is folytatják győzelmüket a TTC ellen. Kéthárom gólos Előre győzelem várható.

A CsAK meccset Kandiba, a MAV meccset Wertheim, míg az Előre meccset Horváth bíró vezeti.

Bérlőt
keresek

42 kishold prima fűrjesi szántó-
tómra. — Kedvező feltételek
mellett azonnal bérbevehető.

Cim a kiadóhivatalban.

Flizessen elő
a Körösvidékre!

2954—1933 ikt. sz.

Hirdetmény

Közhirre teszem, hogy Gyula város tulajdonát képező Fővényes-tavaszeréti gulyába nyári legeltetésre folyó hó 6-tól kezdve lehet állatokat beiratni az alábbi díjak mellett:

1 drb 1 éven felüli 10 P, tehén, üsző, vagy 2 éven aluli tinó 14 P. Félzamos állat 7 P.

1 drb 2 éven felüli ökör, vagy bivaly 16 P.

Fenti díjakon felül pásztorbér fejében 1 drb. számos állat után 50 fillér, félzamos állat után 25 fillér, állatorvosi oltás és kezelési díj címen 1'50 P fizetendő. Kihajtás alkalmával természetben beszolgáltatandó pásztordíj címen számos állat után 15 kg. tiszta buza és félkiló szalonna, félzamos állat után ennek fele jár.

A legelődíj felerésze beiratás alkalmával, másik felerésze kihajtás előtt fizetendő be a város pénztárába.

Gyula, 1933. évi március hó 1.

Dr Varga Gyula sk.
polgármester.

Meghívó.

A Békéscsabai Munkás Otthon Szövetkezet márc. 19-én, vasárnap délelőtt 10 órakor, saját helyiségében (Trefort u. 2/2) tartja meg X-ik (1932-ik) évi rendes közgyűlését.

Tárgysorozat :

1. Közgyűlési elnök, jegyző, jegyzőkönyv-hitelesítők választása és a határozatképeség megállapítása
 2. Az igazgatóság és felügyelőbizottság jelentései, mérleg megállapítása és a felmentvény feletti határozathozatal.
 3. Az igazgatóság és felügyelőbizottság megválasztása.
 4. Indítványok tárgyalása.
- A zárszámadások, a jelentések és a letár a fenti helyiségben kifüggesztve a tagok rendelkezésére állanak.

Békéscsaba, 1933 febr. 19.

Az igazgatóság.

Gyulaeperjesen
164 hold,
Kaszaperen,

vasuti állomás mellett,

70 hold föld

a szükséges tanyaépületekkel
együtt eladó.

Felvilágosítást nyújt:

Dr Biró Emil ügyvéd,
Békéscsaba.

KISKUNHALASI
sajáttermésű FAJ-
BOROK

LEGIJTÁNYOSABBAN a Csirkepiacra
lévő BORPINCÉBEN KAPHATÓK!

Jókarban levő
tengeri-
rostát
veszek.

Cim a kiadóban.

Eladó úriház!

A város legszebb helyén, 300
□-öles telken, magas, modern
építésű úriház, 5 szoba, elő-
szoba, fürdőszoba, veranda,
nyári lugas s a szükséges ösz-
szes mellékhelyiségekkel, viz-
vezetékekkel, virágos és gyü-
mölcskerttel ellátva, eladó.

Cim a kiadóhivatalban.

„Harmatvíz“

„Hungária Gyógyforrás“
ásványvize.

Körzeti kizárólagos egyedárusítás

SCHNEIDER JÓZSEF
cégnél, Gyulán.

!! Kapható mindenütt !!

Eladó

40 okta parcellázva, Vandháton, 600 P.
80 hold szántó, 1. o. föld, állomásnál, 520 P.
10 hold Fényesen, tanyaival, városhoz közel.
2 okta Nagyréten, 3 okta Kiseréten.
8 hold tanyaival, az orosházi kövesutnál.
10 hold tanyaival Békésen, 310 P.
5 hold s tanyaival, Borosgyánban.
30 hold Gerecsésen tanyaival 660 P.
2 alsóvígi tehénleelő, olcsón. — 2 ke-
reki kenderföld olcsón. — 3 kishold ta-
nyaival. — 13 hold Ujkigyóson, falu mellett.

HÁZAK: Bánát u. 43. Lehel-u. 9.
Révai u. 2. Gyóni-u. 5. Erkel-u. 12.
Prónay-u. 33. Prónay-u. 41, féház. Ga-
rai-u. 12.

Bajza-u. 11. 3 szobás úriház.
Orosházi-u. 13. üzletház, pékműhely.
Ady-u. 13. új, adómentes, 2 szobás.
Thuró-u. 36. Bajza-u. 15. Szöllő u. 12.
Bajza-u. 9. Szilágyi D.-u. 2. Mikszáth-u. 9.
Házhely Ady-utcában, 600 P. — Házhe-
ly központban, 2200 P. — Házhely Árpád-
sor 76 1950 P.

BÉRBEADÓ: VI. kerületben 4 szo-
egész ház. — I. kerületben 4 szobás egész
ház, nagy gyümölcsös. — Bérbeadó
fűszerüzlet, 3 szobás új lakással,
olcsón. — Eladó korcsma házzal,
részletfizetésre

KERESEK: Gyümölcsös kert, fel-
sővígi tehénleelőt és
2500 pengő kölcsönt ingatlan bekebele-
zéssel.

GUBICZA ISTVÁN

OFB. ingatlanforgalmi irodája, Békéscsaba
Andrásy-ut 20.

Kiadja és nyomtatja a Körösvidék rt.